



# Angehörige eines Nicht-EU/EFTA-Staates

# B 2

## Gesuch um Erteilung einer Arbeits- und

### Kurzaufenthaltsbewilligung

- Gültigkeitsdauer gemäss Arbeitsvertrag, maximal 364 Tage  
(für Aufenthalte bis maximal 4 Monate bitte **Formular K 2** verwenden)

die Dauer des  
Arbeitsvertrages  
bestimmt die Art der  
Bewilligung



### Verlängerung der Kurzaufenthaltsbewilligung

- bitte nur **Seite 4** ausfüllen

### Aufenthaltsbewilligung

Gültigkeitsdauer 1 Jahr  
- befristeter Arbeitsvertrag über 364 Tage oder unbefristeter Arbeitsvertrag

weitere Informationen  
unter  
[www.sem.admin.ch](http://www.sem.admin.ch)

Vorgesehenes Einreisedatum

## Arbeitgeber beziehungsweise Einsatzbetrieb im Kanton Zug

Firmenname

Kontaktperson

Strasse

Telefon

Postfach

E-Mail

PLZ und Ort

## zusätzliche Angaben

2021

2022

2023

Umsatz in Millionen CHF

Gewinn vor Steuern

Steuern im Kt. Zug

Lohnsumme

## Personalbestand

am Tag der Gesuchseinreichung

davon sind

Schweizer und Ausländer mit  
Niederlassungsbewilligung C

Angehörige eines  
EU/EFTA-Staates

Angehörige eines  
Nicht-EU/EFTA-Staates

## Angaben zur ausländischen Arbeitskraft **(bitte vollständig ausfüllen)**

Name  Vorname   
Geburtsdatum  Nationalität   
Zivilstand  Anzahl Kinder   
(unter 18 Jahren)

**Visumort** (Schw. Botschaft od. Generalkonsulat im Ausland, wo das Visum eingeholt wird)  
**Botschaften/Generalkonsulate** s. unter: <https://www.eda.admin.ch/eda/de/home.html>

### Auslandadresse

Strasse  Tel. inkl. Landesvorwahl   
PLZ und Ort  E-Mail   
Land

Wird ein Familiennachzug beabsichtigt?  Nein  Ja **Wenn ja, bitte Formular F 2 verwenden**

## Angaben über die zu besetzende Stelle

Funktion und Titel  **Arbeitsvertrag**  
(deutsche Bezeichnung)

Beschreibung der  **gemäss**  
Anforderungen und Stellen- und/oder  
der Hauptaufgaben Projektbeschrieb

Jahreseinkommen  **fix/garantiert**  
 variabel   
Total CHF  **die minimalen**  
**Arbeits- und**  
**Lohnbedingungen**  
**für die Schweiz**  
**sind einzuhalten**

Arbeitsvertrag  unbefristet  befristet bis

Haben Sie  Ja   
die Stelle wann,  
ausgeschrieben? wo,  
RAV, Zeitung, Resultat?  
Amtsblatt, Internet,  
Personal-  Nein   
vermittlungsbüro etc. warum  
nicht?

Bei Vertretung durch Dritte Vollmacht beilegen

Ort und Datum  Stempel und  
Unterschrift   
Arbeitgeber

### Bitte per Post einreichen bei

Amt für Wirtschaft und Arbeit  
Abteilung Arbeitskräfte  
Aabachstrasse 5  
Postfach  
6301 Zug

### Für Rückfragen oder weitere Informationen

Telefon +41 (0)41 728 55 20  
E-Mail [info.awa@zg.ch](mailto:info.awa@zg.ch)  
Internet [www.zg.ch/awa](http://www.zg.ch/awa)

### mit folgenden Unterlagen

- Schriftliche Gesuchsbegründung inklusive Nachweis, dass auf dem Arbeitsmarkt der Schweiz und der EU/EFTA-Staaten Rekrutierungsbemühungen unternommen wurden, jedoch keine geeignete Schweizer, EU/EFTA-Staatsangehörige oder in der Schweiz wohnhafte Ausländer als Arbeitskräfte gefunden werden konnten
- Kopie Arbeitsvertrag (unterzeichnet)
- Für Projekt bezogene Gesuche:
  - Kopie des Projektvertrages mit dem Kunden und
  - Projektkurzbeschreibung inklusive Realisierungsplanung und Tätigkeitsbeschreibung der Arbeitskraft innerhalb des Projekts
- Aktueller Handelsregisterauszug [www.hrazg.ch](http://www.hrazg.ch)
- Aktueller, tabellarischer Lebenslauf
- Kopie des Fach- oder Hochschulabschlusses
- Kopie des gültigen Reisepasses

---

**AWA: Pos. arbeitsmarktlicher Vorentscheid**

**AFM: Aufenthalt bewilligt**

Datum, Unterschrift

---

# Verlängerung der Kurzaufenthaltsbewilligung

## Arbeitgeber beziehungsweise Einsatzbetrieb im Kanton Zug

Firmenname		Kontaktperson
Strasse		Telefon
Postfach		E-Mail
PLZ und Ort		

## Angaben zur ausländischen Arbeitskraft

Name	Vorname
Geburtsdatum	Nationalität
Zivilstand	Anzahl Kinder
Strasse	Tel. P
PLZ und Ort	Tel. G
Land	E-Mail

Verlängerung der Kurzaufenthaltsbewilligung von Familienangehörigen bitte mit Gesuchsformular L beantragen

## Angaben über die besetzte Stelle

Funktion und Titel  
(deutsche Bezeichnung)

Begründung für  
die Verlängerung

Bei Vertretung durch Dritte Vollmacht beilegen

Ort und Datum

Stempel und  
Unterschrift  
Arbeitgeber

### Bitte per Post einreichen bei

Amt für Wirtschaft und Arbeit  
Abteilung Arbeitskräfte  
Aabachstrasse 5  
Postfach  
6301 Zug

### Für Rückfragen oder weitere Informationen

Telefon +41 (0)41 728 55 20  
E-Mail [info.awa@zg.ch](mailto:info.awa@zg.ch)  
Internet [www.zg.ch/awa](http://www.zg.ch/awa)

### mit folgenden Unterlagen:

- Kopie Arbeitsvertrag (unterzeichnet)
- Kopie gültiger Reisepass
- Original Ausländerausweis

### AWA bewilligt:

Datum, Unterschrift